

Report of the Minister of Finance respecting Olympic coins for the period ending September 30, 1976, pursuant to sections 13(1) and 13(3) of the *Olympic (1976) Act*, Chapter 31, Statutes of Canada, 1973-74.

Copies of correspondence respecting patriation of the Constitution between the—

(1) Premier of Manitoba and the Prime Minister of Canada, dated October 21, 1976 and November 17, 1976; and

(2) Premier of Prince Edward Island and the Prime Minister of Canada, dated November 10, 1976 and November 17, 1976.

Copies of Telex from the Prime Minister of Canada to the ten provincial First Ministers, dated November 23, 1976, respecting the next Federal-Provincial Conference of First Ministers.

With leave of the Senate,

The Honourable Senator Langlois moved, seconded by the Honourable Senator Perrault, P.C.:

That the Standing Senate Committee on National Finance be authorized to examine and report upon the expenditures set out in the Supplementary Estimates (C) laid before Parliament for the fiscal year ending the 31st March, 1977.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.

With leave of the Senate,

The Honourable Senator Langlois moved, seconded by the Honourable Senator Perrault, P.C.:

That the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce have power to sit while the Senate is sitting tomorrow, Wednesday, 1st December, 1976, and that Rule 76(4) be suspended in relation thereto.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.

Pursuant to the Order of the Day, the Senate resumed the debate on the inquiry of the Honourable Senator van Roggen calling the attention of the Senate to the visit of Canadian Parliamentarians to the European Parliament from 13th to 16th September, 1976.

Debated.

The Honourable Senator Lamontagne, P.C., moved, seconded by the Honourable Senator McIlraith, P.C.:

Jeux olympiques de 1976, chapitre 31, Statuts du Canada, 1973-1974.

Rapport du ministre des Finances concernant les pièces olympiques pour la période se terminant le 30 septembre 1976, conformément aux articles 13(1) et 13(3) de la *Loi sur les Jeux olympiques de 1976*, chapitre 31 Statuts du Canada, 1973-1974.

Copies de la correspondance échangée au sujet du rapatriement de la Constitution entre—

(1) le Premier ministre du Manitoba et le Premier ministre du Canada, en date du 21 octobre 1976 et du 17 novembre 1976, et

(2) le Premier ministre de l'Île-du-Prince-Édouard et le Premier ministre du Canada, en date du 10 novembre 1976 et du 17 novembre 1976.

Copies d'un télégramme du Premier ministre du Canada aux dix Premiers ministres provinciaux, en date du 23 novembre 1976, au sujet de la prochaine conférence des Premiers ministres.

Avec la permission du Sénat,

L'honorable sénateur Langlois propose, appuyé par l'honorable sénateur Perrault, C.P.,

Que le Comité sénatorial permanent des finances nationales soit autorisé à étudier les dépenses projetées dans le Budget supplémentaire (C) déposé au Parlement pour l'année financière se terminant le 31 mars 1977, et à faire rapport à ce sujet.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

Avec la permission du Sénat,

L'honorable sénateur Langlois propose, appuyé par l'honorable sénateur Perrault, C.P.,

Que le Comité sénatorial permanent des banques et du commerce soit autorisé à siéger durant la séance du Sénat demain, le mercredi 1^{er} décembre 1976, et que l'article 76(4) du Règlement soit suspendu à cet égard.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

Suivant l'Ordre du jour, le Sénat reprend le débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur van Roggen attirant l'attention du Sénat sur la visite des parlementaires canadiens au Parlement européen du 13 au 16 septembre 1976.

Débat terminé.

L'honorable sénateur Lamontagne, C.P., propose, appuyé par l'honorable sénateur McIlraith, C.P.,